

sóng ngầm *d* 海底的波浪

sóng ra-di-ô *d* 广播电波

sóng sánh *đg* 荡漾

sóng soài=sóng sượt

sóng soài=sóng sượt

sóng sượt *t* 直挺挺: bị vấp ngã sóng sượt 被摔倒直挺挺地躺着; một xác chết nằm sóng sượt 一具已硬直的尸体

sóng thần *d* 海啸: Hệ thống báo động vụ sóng thần đã được khởi động. 海啸预警系统业已启用。

sóng thu *d* 秋波

sóng tình *d* 情潮, 情思

sóng to gió cả 大风大浪

sóng to gió lớn=sóng to gió cả

sóng triều *d* 潮涌

sóng trước bồ sao, sóng sau bồ vậy 有样学样; 依样画葫芦

sóng vô tuyến *d* 无线电波

sóng yên biển lặng 风平浪静

soóc *d* 齐膝的欧式短裤: quần soóc 西式短裤

soong *d* 平底铝锅: thịt đầy soong 满满一锅肉; soong nấu chè 煮糖水的锅儿

SOS(save our souls) [缩] 求救信号

sót *đg* 遗漏, 遗忘: không được sót một đồng chí nào 不能漏掉一个同志; in sót một đoạn dài 印漏了一大段; tìm thấy những mảnh sót lại 找到了遗漏的碎片

sọt *d* 筊子: một sọt xoài 一篓芒果

sọt sọt *đg* ① 摆弄, 欣赏: sọt sọt ba chiếc áo mới 摆弄三件新衣 ② 接连, 连续: ăn sọt sọt ba bát phở to 一口气连着吃了三大碗米粉

sô₁ *d* 细布, 细麻布 (常用做丧服或蚊帐): áo sô 细衣

sô₂ *d* 演出, 穴 (演艺界): chạy sô 走穴

sô₃ [汉] 雏, 皱, 绉

sô-cô-la (chocolate) *d* 巧克力: kẹo sô-cô-la 巧

克力糖

sô-đa=xô-đa (soda)

sô gai *d* 纒 (粗麻布)

sô-lít (solide) *t* 结实, 牢固: Tuy rằng nhà không đẹp nhưng sô-lít lắm. 虽然房子不漂亮, 但很牢固。

sô-lô (solo) *d* 独奏

sô-nát=xô-nát (sonata)

sô-pha (sofa) *d* 沙发

sô vanh *d* 沙文主义: sô vanh nước lớn 大国沙文主义

sồ sề *t* 臃肿, 肥大: Trông chị sồ sề so với hồi trước. 看她整个人比以前胖了许多。

sồ sộ *t* 高大, 伟岸, 巍峨: thân hình sồ sộ 伟岸的身躯

sổ₁ *d* 簿子, 册子, 本子: sổ lưu niệm 纪念册; sổ nhật kí 日记本

sổ₂ *d* 竖, 垂: Chữ thập có một sổ và một nét ngang. “十”字是一横一竖. *đg* ① 画竖杠: Trong bài văn bị sổ nhiều đoạn. 在文章里有几段被画了竖杠. ② 划掉, 勾销, 销掉: Tên của anh trong danh sách bị sổ. 你的名字在名册里被销掉了。

sổ₃ *đg* ① 松开, 脱离: sổ tóc ra búi lại 松开头发重新盘; chim sổ lồng 飞出笼的鸟 ② 出生: Chúc mừng chị, vừa mới sổ một cháu gái. 祝贺你刚生了个女孩。

sổ₄ *t* 胖: Sao cậu bé lại sổ người như vậy. 这小子怎么胖成这样。

sổ chi *d* 流水账: Anh tính cộng lại sổ chi của ta. 你将我们的流水账算一下。

sổ đen *d* 黑名单: Tên của hắn đã ghi vào sổ đen của công an. 他的名字已经上了公安的黑名单。

sổ điền *d* 田地簿: giữ cẩn thận sổ điền của nhà mình 收好咱家的田地簿

sổ đò *d* 土地使用证

sổ gấu *t* 不缝边的 (丧服)

sổ hộ khẩu *d* 户口本, 户籍册